▲評議員 周德扳 昌記 吳廷義 謝印 甄雨泉
李蘇 馬德潤 陳的務 梁扶 巢璧如 黎甯
馬瀚 陳良双 黎槐 林榮 朱俊裘 陳淋
馬福礼 黃贊堯 吳松 陳登 梁旺 吳英茂
趙朝炘 陳扳崇 周家概 李祝來 羅修儒 鄭楫
李發富 馬心友 葉金 黃節章 陳球 馬德洽
何家燕 黃昌 馬大洽 林祥 林惠 司徒千祿
關鰲 林志鐵 趙池 鄧杜儒 吳連 李聖時
吳其美 盧棟 李珠明 盧深 周爵家 曾亮
張聽 張椿杰 陳旺 陳福 梁齊瑞 馮昆祿
伍安 鄧濃 徐光炎 謝悅 鄭榮 李永能
何貽亮 黎棟 宋寅 何信 曾沾 羅鈞
阮本祝 吳篤憲 蔣埋可 李奕愷 岑洪 湯潤錫
張端堂 劉九 林英美 李五金 翁全 黃啓壯
羅平 馬李賢 馬扳林 周耀初 黎潤 鄭初

●致公堂開會紀盛

昨星期六晚。開放洪門。招納新進會員八名。皆英年髦士。正盟長李希寶。副盟長何簡能。遵行舊章開會。蓋恐後學遺忘前賢之舊跡。且當春首。各界餘閒之時。觀禮者衆。特行舊例以照示後學焉。

●輪音

詩不亞公司輪船亞洲皇后號。於昨禮拜四日由英國利物浦埠航行而來本埠。載有回國兵士一千五百名。該輪取道於巴拿馬運河。大約於是月廿八日可抵本埔云。

●補錄西匪入舖搶刼

本市新北京酒樓。於昨一號晚十一点餘鐘。正當夜市鬧熱際。突來一西匪。胆敢將銀櫃搶刼。被其搶去銀百餘元。當時該樓夥件。疾聲呼賊。幷由喊線報告警局。請迅派警兵赴援。惟呼賊之聲一發。驚動席間各客。是以各客協同追捕。斯時該匪已走出樓梯口。一手執短銃。一手握住所搶之銀。意欲將銀置於囊中。旋見擒己者齊來。倉皇萬分。竟將該銀置落於地。撒滿樓梯。即放槍一响。以嚇擒己者不敢前進。遂飛步下梯。各客追落樓下時。踪跡已杳。乃由街上檢回銀幣五元。及後該樓主人。檢回地下之銀。約計之。僅失去十元左右。亦云幸矣。至警局派警兵馳到時。匪已遠颺云。

●廉吏下洽輿情

昨禮拜四日推舉市會行政各員。市長基路氏 市員杰氏 奥雲氏 勞查氏。譚馬林氏。布利士葛氏 學務部女員毛地氏。均被舉復任。曾無間言云。

●補錄除夕之鬧熱

除夕晚。本市中西各商戶各會所及西衙署等處。均高懸國旗。隨風颺揚。會是晚天氣極形和靄。通市電燈。光耀有如白晝。以致街上遊人。熙熙攘攘。摩肩接踵。更乘歐戰告終。聯軍奏捷。故歡呼之聲。高徹雲漢。時交正子。汽笛與炮竹齊放。鳴盛和聲。驚震耳鼓。惟華埠炮竹之聲。較之往年。略見短些。因近年來往遠東之船舶甚稀。坎政府禁止此次貨物入口。至各商號所存有限故也。且價格亦極高昂。買者未免不無吝惜。迴溯前十年間。值元旦之辰。天將拂曉。而各界人士親登門祝賀新歲者。太不乏人。自民國成立改用陽曆後。此層舊習。多已消除。似此文明之進步可見一斑矣。

▲加屬新聞▼

◎◎◎致公總堂開會紀盛

域多利函云。本總堂于西曆十二月廿八晚。開放洪門。招納新進英傑二十六名。首由正盟長馬延遠宣佈開會理由。繼由副盟長趙芳椿宣講洪門歷史。後引新進者向國旗行鞠躬禮。其餘觀禮者衣冠濟濟。秩序井然。人心之因時勢而奮者已可概見矣。

▲◎▼黃奕章啓事

啓者弟于去歲叨蒙 諸昆仲推重選爲致公堂中文書記員。弟任職以來殊深歉仄。希爲我宥毋任感戴。至弟經手所理堂內各項之數目。曾于元月一号開全体大會當衆核明。並將本堂向遺存各貴重物件。概點交與新任中文書記李崇倫君接理。合當佈告俾衆週知。如各埠昆仲或有與弟有轇轕未清者。可于月內函示。以清手續。嗣後有關于致公堂來往函件。祈遞呈新任人員收拆是荷。謹此佈聞

中華民國八年　一月　四号

▲◎▼脫離國民黨

啓者前日弟廁身國民黨籍現因覓食維艱加以父兄督責自願將國民黨退出日後國民黨凡有大小事務與及權利一概與弟無涉特登報端聲明俾衆週知　二中一

民國七年十貳月廿九　尾利慎鉄埠弟關傑　關思兩仝啓

▲◎▼黃基啓事

啓者弟自入洪門以來已數十年於玆矣始終遵守堂規絕未曾覭身于別黨惟弟于前年入坑爲謀生活計迄今返出迭聞街坊人言謂予在坑上曾入國民黨反對致公堂等語弟備聆之餘不勝詫異故特登報表白以釋疑竇若謂弟掩飾以圖洗刷無論某昆仲查出有証弟甘受堂例懲戒切莫以訛傳訛致玷名譽可也此佈

民國八年　一月六日　旅雲埠邑黃基披露　上中一

李保生大醫士肖像

▲恭頌李保生先生良醫

弟昨染傷寒時毒之症病勢危險脈候將絕神意昏迷不知人事多延中西○士屢○罔效皆云病入膏肓決難療治幸得良友薦舉速延李保生大○士就診神方一出式監退舍更不數劑而元氣遽復收效萬全眞當世之良○也弟荷再造之恩無以爲報聊登數言以頌大德于不忘耳并告世之有恙者知所問津焉

▲先生寓域多埠正文街阜源号　（○代醫）

民國八年　一月六日　番邑鄉弟周長高恭頌

瑞和洋服公司
SEUY WO & CO.
Phone Sey. 4067
Ladies & Gent's Tailors
234 Hastings. St. E.
Vancouver B. C.

長褸

現有各欵
特別大減價
僑胞注意

雲高華埠
昇平戲院　哥林比街
祝昇平班
正月八号禮拜一晚演
古老成首本
新出頭　跛仔娶二奶
全班拍演
售票處　悅來號
片打街一貳二　電話詩磨三○九七

▲◎▼承園廣告

啓者生興利記園原係周管周池楊春蘇扳四人仝件營業今因周管周池二人志圖別業愿將生興利記園全盤架生什物馬匹出入數目各件概歸楊春蘇扳二人承受定期一千九百一十九年元月十五号在公益當衆交易如有欠到中西數目各項及早到來公益掛號如逾期不報概與承項人無涉特登報聲明以免後論此佈

一千九百一十八年　十二月廿六　五中一　蘇扳　楊春仝啓

▲◎▼本社新任職員一覽表

▲正社長李強　▲副社長林英羅
▲正文牘科林德仁　▲副文牘科李雁朋
▲正交際科曾榮　▲副交際科陳有　岑永和　莊伙
▲正總務科鄭燦熙　▲副總務科李伯如
▲正監督鍾啓然　▲副監督周家銳
▲正議長趙芳椿　▲副議長陳一橋
▲議員　李觀蘭 林立榮 林紹禮 陳江 黃珠世
周道惸 湯澤三 余沾 羅超然 余慶 羅月池
謝栢 李振漢 周世堯 陳初 張煉 司徒煥棠
黃百萬 岑錫 周鈞 陳和業 吳松發 李光
陳森 林天如 馮日輝 林文 陸和 李世平
鄭比金 周水 周亨 廖北元 胡持臻 湯關
鍾合 胡華錫 胡富和 呂楫 譚添
▲幹事科 鍾社祝 周炳均 呂鰲 湯扶 潘永福
黃炎 呂榮 吳其 趙子容 呂兆麟 李輝
鄧瀚
▲調查科 李梅佑 鍾高業 司徒茂 黃錫 周家驥
胡福祥 方海 林開

中華民國吉年　十二月十一日　域多利達權總社啓

▲◎▼吉屋出賣

玆有吉屋兩間其結構頗合時式每屋有房六間在片打街東端地址廣活五十尺及一百二十貳尺取價銀四千元如有華友合意者請到下列住址詢問便知詳細　十丁一

J. R. Jacobs 245 Hastings St. E. Vancouver B. C.

▲◎▼譚公爺廟司祝者通告

域埠建立　譚公爺廟已歷數十年于玆矣其誠求之靈驗向爲僑胞大都所深信各埠　諸君如有祈福禳福或問靈籤不能親至者可將籍貫姓名所問某事詳細修函示及本司祝定必虔誠代爲祈禱幷從速函復也　五中二

▲玆將門牌住址列后　域多利譚公爺廟司祝人啓

Yan Wo Society
163 Government, St.
Victoria B. C.
P. O. Box 293

▲◎▼山龍崙致公堂維持（總堂首期）捐欵列

徐華照捐一十元 胡維煐 余毓 黃步雲 劉學襄
陳龍秤 馬遠普 張炳倫 ○德慰 張其表 李英奇
馬太宗 ○翔兼 以上捐俱銀十元 林立環 陳耀良
鄭榮 梁尚德 歐錦賜 馮賢 陳習文 黃昂烈
李勝纘 張文宇 ○添 鄭棟 梁兆 余醒
李榮 黃浮 馬威 馬卓峯 黃煥稠 ○翔炘
馬社護 黃世裕 陳百長 黃輝世 江國賢 陳潤華
陳以寧 鄭崧煦 余和佑 梁籌 黃保禮 許乃
高關石 曾栢 ○庚寅 ○鳳榮 李加 馬才傑
馮業廣 楊鰲 熊育慶 馬純 鄭謙 黃懷
鄭遊國 黃勳章 梁慶 周長全 葉標 張文澤
馬榮謙 林福 黃洪 周就長 馬福壽 梁盈
鄧彩玲 林伙、 馬維德 ○乾 林光明 梁耀登
馬嘉 何進榮 余禎禮 黃錫照 馬光安 黃華桐
陳國佐 余鮑龍 馮壽榮 黃沛 馬長順 馮昌豪
林立本 黃煥瓊 黃壽世 黃浣 李長歡 馬光磷
鄧道錚 朱新進 陳財 周家歷 鄧球 胡豪
馬林星 馬池 李春 馬大能 以上俱捐五元
馬福成四元
（○代曹）
余社廸 鄭就才 黃都林 黃培養 馬庚銓 陳榮松
馬九 黃龍德 黃喜 黃義長 劉長 曹長均
黃庭信 黃其泮 陳煜明 鄭秋良 吳仁賞 袁葉相
朱裘業 陳孔滋 曹鳳梅 陳盛 許年 梁登榜
○翔全 陳泮 侯齊 甄有英 朱國桐 廖子榮
馬炳恒 馮壽端 朱箕瑤 余群 馬連有 李龍遷
麥大 梁明護 曾福 梁傳 朱文振 林章
黃暢世 茹禎 馬安盛 鄭石 侯桂植 黃祥
黃慶惠 馬光韶 胡成發 曹翔煜 許存 梁春
許買 黃秧 伍于具 黃烱德 黃恭裘 陳其燦
余照 陳欽明 林佳 梁鴻榮 陳傳彬 袁鳳傳
黃雅世 廖璧山 馬鏡明 曹翔舉 張芝 周隆敘
周宗榮 馮賢達 鍾中振 黃彬 黃秩 （以上每捐銀二元）
天寅比黃天成五元 鄧煥猷五元 隨收隨登

▲◎▼玆收到（各埠）周姓昆仲（第二期捐）欵芳名

▲車頭埃市稿老婦埠
家鼐捐銀一十五元　家沛捐銀一十二元　家鐸　家鰲
瑞銀　瑞鵬　瑞瑛　瑞東　兆根　以上每名十元
▲市埃崙埠　自燕　自濯　學成　朝協　朝秩　朝貯
家璧　家納　家傳　振鉅　美振　瑞創　瑞藏　瑞廉
以上捐銀十元
▲尾臣埠　自携　▲欵汝埠　成泗　以上每名十元
此欵已經寄回香港東生榮家賀收轉交內地團局司銀人
自純成佃瑞輝等收矣
▲天寅米　周自芳十元
▲崩血　周自傳　周椿成　周炳珍　周家日　周朝晃
以上各十元
▲文路別埠周秋培十元
▲雲高華周栢林十元　周瑞逢十元　周業泰三元　周美
周世質　周家署　周家月　周榮煥　周自有　周朝德
駐雲團防局董值　家紀　瑞材　瑞蘭　世耀
▶昌　瀲　光　華　高　壽　廣　信　崙▶

Chei Yuen Chong 19 Canton St.
VANCOUVER, B. C.
P. O. Box 261

中華民國七年　駐雲茅岡下洞籌餉分局謹啓

▲今朝滙價（每百）捌十二元二五